

## **Рабочая группа по созданию службы цифрового доступа к приоритетным документам**

### **Третья сессия**

**Женева, 12 – 15 июля 2011 г.**

### **ИЗМЕНЕННЫЕ ОСНОВНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ, КАСАЮЩИЕСЯ СЛУЖБЫ ЦИФРОВОГО ДОСТУПА К ПРИОРИТЕТНЫМ ДОКУМЕНТАМ (СЦД), И ПОЯСНИТЕЛЬНЫЕ КОММЕНТАРИИ**

*Документ подготовлен Секретариатом*

#### **I. ВВЕДЕНИЕ**

1. Действующие в настоящее время Основные положения, касающиеся Службы цифрового доступа к приоритетным документам (СЦД), и пояснительные комментарии были установлены Международным бюро Всемирной организации интеллектуальной собственности (ВОИС) 31 марта 2009 г. в соответствии с решением Ассамблеи Парижского союза, Ассамблеи PLT и Ассамблеи Союза РСТ, а также рекомендациями Рабочей группы по созданию службы цифрового доступа к приоритетным документам («Рабочая группа»), учрежденной этими Ассамблеями.
2. Как отмечено в документе WIPO/DAS/PD/WG/3/2, в настоящее время СЦД действует только в отношении приоритетных документов, касающихся патентов. По рекомендации Постоянного комитета ВОИС по законодательству в области товарных знаков, промышленных образцов и географических указаний (ПКТЗ), а также в ответ на неофициальные предложения Ведомств, которые используют или планируют использовать действующую службу, Международное бюро изучило возможность расширения сферы охвата службы путем включения в нее товарных знаков, промышленных образцов и полезных

моделей и пришло к заключению, что такое расширение практически осуществимо и полезно как для Ведомств промышленной собственности, так и для заявителей, испрашивающих права промышленной собственности.

3. В связи с этим заключением в настоящем документе представлено предложение о внесении изменений в Основные положения, касающиеся СЦД, и пояснительные комментарии с целью дать возможность СЦД оперировать не только с приоритетными документами, касающимися патентов, но и с приоритетными документами, касающимися товарных знаков, промышленных образцов и полезных моделей. Проект измененного текста Основных положений и пояснительных комментариев, предназначенный для рассмотрения Рабочей группой, содержится в Приложении I. Для облегчения его сопоставления с действующим текстом в Приложение II включен текст проекта с выделенными в нем изменениями.

## II. ПРЕДЛАГАЕМЫЕ ИЗМЕНЕНИЯ В ОСНОВНЫХ ПОЛОЖЕНИЯХ

4. Большинство предлагаемых изменений в основных положениях являются очевидными и не требуют письменных комментариев. Вместе с тем ниже приводится несколько комментариев, касающихся Основных положений.
5. По всему тексту основных положений (например, в пунктах 3, 4, 7, 9, 10, и т.д.) выражения «патентная заявка» и «Патентное ведомство» заменены соответственно словами «заявка» и «Ведомство». Значения этих слов определяются в пункте 25 (прежнем пункте 26). Благодаря этому в сферу охвата положений включены приоритетные документы, касающиеся также других категорий промышленной собственности (в частности, товарных знаков, промышленных образцов и полезных моделей).
6. Согласно измененному пункту 5, измененные основные положения вступят в силу с даты их опубликования Международным бюро на веб-сайте ВОИС (портал СЦД). Это произойдет тогда, когда архитектура системы в Международном бюро будет технически готова для обеспечения применения процедур ВОИС в отношении приоритетных документов, касающихся товарных знаков, промышленных образцов и полезных моделей. Предполагается, что архитектуру системы удастся модифицировать к первому кварталу 2012 г. Пока же служба будет продолжать функционировать на базе основных положений, установленных в марте 2009 г.
7. В порядке подготовки к расширению сферы охвата системы путем включения в нее различных видов заявок в пункте 10 поясняется, что депонирующее Ведомство вправе определить заявки, которые оно передаст на хранение в цифровую библиотеку, любым образом, каким оно пожелает. Как следствие, Ведомство может передать на хранение заявки на патенты и на полезные модели, но не заявки на товарные знаки или промышленные образцы. Вместе с тем оно может передать на хранение заявки на патенты, поданные в электронной, но не в бумажной форме, или только заявки, поданные после определенной даты.
8. В измененном пункте 12 также поясняется, что Ведомство может действовать в качестве осуществляющего доступ Ведомства в отношении ограниченного числа видов последующих заявок, например заявок на патенты, но не полезные модели, товарные знаки или промышленные образцы. Однако оно

не должно ограничивать виды приоритетных документов, которые оно будет принимать из системы, в том случае, если разрешается их использование для целей притязания на приоритет применительно к тем последующим заявкам, в отношении которых Ведомство действует в качестве осуществляющего доступ Ведомства. Например, Ведомство, которое действует в качестве осуществляющего доступ Ведомства применительно к последующим патентным заявкам должно принимать приоритетные документы, основанные не только на предшествующих патентных заявках, но и предшествующих заявках на полезную модель.

9. Нынешние пункты 16-18 исключены и заменены новыми пунктами 16 и 17, вносящими два изменения в подход к управлению доступом:
  - (a) Из основных положений исключена концепция «открытия для доступа публики». Этот термин вызывал путаницу, поскольку служба предоставляет доступ к приоритетным документам только для ведомств, а не для широкой публики, и, как следствие, он только означал, что доступ к документу предоставляется всем Ведомствам без необходимости уточнения заявителем, каким именно Ведомствам. Кроме того, предполагалось создать механизм, с помощью которого депонирующие Ведомства могли сообщать – либо напрямую, либо путем ссылки на исчерпывающий перечень публикаций, – что заявка опубликована и что доступ к приоритетному документу должен быть предоставлен любому Ведомству без дополнительного разрешения со стороны заявителя. На практике ни одно из Ведомств не выразило желания реализовать эту возможность.
  - (b) Хотя действие нынешнего механизма применительно к приоритетным документам, касающимся патентов, было бы распространено на приоритетные документы, основанные на заявках на полезные модели и промышленные образцы, в предложении отражена позиция, согласно которой приоритетные документы, основанные на заявках на товарные знаки, должны быть открыты для всех осуществляющих доступ Ведомств.
10. Согласно измененному пункту 20 (прежний пункт 21), членами Консультативной группы будут являться ведомства, участвующие в СЦД либо в качестве «депонирующего Ведомства», либо в качестве «осуществляющего доступ Ведомства» или в качестве и того, и другого. Другие заинтересованные Ведомства, а также заинтересованные организации, приглашенные участвовать в заседаниях Рабочей группы, будут иметь право участвовать в Консультативной группе в качестве наблюдателей, при условии, что они уведомят Международное бюро о своем желании войти в состав Консультативной группы.
11. В измененном пункте 22 (прежний пункт 23) содержится четкое положение о заключении соглашений о гарантированном уровне обслуживания, которые будут охватывать основную систему, управляемую Международным бюро, и цифровые библиотеки, управляемые депонирующими Ведомствами. Такие соглашения представляются весьма желательными для обеспечения надежного доступа к приоритетным документам, и они должны охватывать такие вопросы, как доступность систем и период, в течение которого приоритетные документы должны быть открыты для доступа в цифровой библиотеке.

12. В пункте 25 (прежний пункт 26) старые определения выражений «патентная заявка» и «Патентное ведомство» заменены определениями слов «заявка» и «Ведомство». Добавлено новое определение выражения «цифровая библиотека». Нумерация определений изменена таким образом, чтобы они перечислялись с соблюдением алфавитного порядка.
  
- III. ПРЕДЛАГАЕМЫЕ ИЗМЕНЕНИЯ В ПОЯСНИТЕЛЬНЫХ КОММЕНТАРИЯХ
  
13. Ссылки, содержащиеся в пунктах 1-3 и пояснительных комментариях, будут обновлены, как только станут известны итоги третьей сессии Рабочей группы.
  
14. Внесенные в пункт 5 изменения заключаются во включении ссылок на Договор о законах по товарным знакам (TLT) и Сингапурский договор о законах по товарным знакам («Сингапурский договор»).
  
15. Как указано в измененном пункте 7, Международное бюро полагает, что на дату вступления в силу измененных основных положений участвующими цифровыми библиотеками вначале будут назначены цифровые библиотеки тех Ведомств, которые на эту дату уже осуществляли на практике обмен приоритетными документами в электронной форме через СЦД.
  
16. Как указано в измененном пункте 9, Ведомство может уведомить Международное бюро о том, что оно будет действовать в качестве депонирующего Ведомства только в отношении приоритетных документов, касающихся патентов или товарных знаков, или промышленных образцов, или полезных моделей или их любого сочетания.
  
17. Как указано в новом пункте 11, Ведомство может также уведомить Международное бюро о том, что оно будет действовать в качестве осуществляющего доступ Ведомства только в отношении определенных видов приоритетных документов. Вместе с тем соответствующее ведомство обязано будет использовать только их определенные сочетания (например, Ведомство, желающее принимать патентные приоритетные документы, будет также обязано принимать приоритетные документы, касающиеся полезных моделей), поскольку Парижская конвенция четко предусматривает возможность испрашивать в заявках на патент и промышленный образец приоритет заявок на полезную модель и наоборот.
  
18. Ввиду предлагаемого исключения пунктов 16-18 из действующих основных положений из нынешних пояснительных комментариев будут соответственно исключены пункты 15-17.
  
19. С учетом нынешней практики СЦД в измененном пункте 21 предусматривается, что рабочими языками службы в период ее практического функционирования являются английский, испанский, китайский, корейский, французский и японский и что Международное бюро будет предпринимать усилия по добавлению любых других языков публикации в рамках РСТ, если Ведомство, для пользователей которого такие языки будут полезны, четко изъявит желание присоединиться к системе.
  
20. В новом пункте 22 поясняется, что слово «заявка» включает международные заявки, поданные в рамках РСТ и Гаагского соглашения.

21. И наконец, в измененном пункте 23 напоминает о том, что Согласованное понимание, принятое Ассамблеей Парижского союза и Ассамблеей Союза РСТ в 2004 г., применяется к приоритетным документам, касающимся патентов, товарных знаков, промышленных образцов и полезных моделей.

#### IV. ДРУГИЕ ВОПРОСЫ, ПОДЛЕЖАЩИЕ РАССМОТРЕНИЮ

22. Предлагаемые изменения в Основных положениях не учитывают предложений относительно “маршрута D”, содержащихся в документе WIPO/DAS/PD/WG/3/6. Если эти предложения будут приняты, то потребуются тщательно пересмотреть положения пунктов 14 и 15 Основных положений, касающиеся «возможности выполнения», для обеспечения того, чтобы заявителям были предоставлены надлежащие гарантии на случай возникновения как сбоя в системе, так и ошибки в коде доступа, поскольку система может более не обладать никакой информацией о заявителе, принявшем меры по обеспечению Ведомству доступа к конкретному приоритетному документу, на котором должно основываться свидетельство.

#### V. ВСТУПЛЕНИЕ В СИЛУ ПЕРЕСМОТРЕННЫХ ОСНОВНЫХ ПОЛОЖЕНИЙ

23. Предложения о внесении изменений в Основные положения в большинстве случаев не влияют на непрерывное функционирование существующей системы и могут быть введены в действия без каких-либо негативных последствий для пользователей или участвующих Ведомств, как только Международное бюро расширит сферу охвата основных систем для обеспечения признания приоритетных документов, основанных на различных видах заявок.
24. По мнению Международного бюро, единственное, что потребует принятия временных мер – это пункт 12, а именно нынешним осуществляющим доступ Ведомствам необходимо будет модернизировать свои системы, с тем чтобы они могли проводить различие между запросом на предоставление приоритетного документа, касающегося полезной модели, и запросом на предоставление патентного приоритетного документа, если только не удастся гарантировать проведения различия между всеми такими приоритетными документами по одним лишь номерам заявок.

25. *Рабочей группе предлагается:*

- (i) *Рассмотреть измененные Основные положения, касающиеся Службы цифрового доступа к приоритетным документам (СЦД), и пояснительные комментарии, содержащиеся в Приложении I, и*
- (ii) *рекомендовать Международному бюро незамедлительно принять*

[Приложение I следует]